Mitges
Moore
Nicholson
(Niagara Falls)
Nickerson
Oberle
O'Neil
Paproski
Pietz
Plourde
Price
Ravis
Redway
Ricard
Schellenberg
(Nanaimo—Alberni)
Scott
(Victoria—Haliburton)
Scott
(Hamilton—Wentworth)
Scowen
Siddon
Sparrow
Speyer
Stackhouse
Stevens
Stewart
Taylor
Towers
Tremblay
(Lotbinière)
Tupper
Turner
(Ottawa—Carleton)
Vankoughnet
Vézina
Vincent
Warner
White
Wilson
(Swift Current—
Maple Creek)
Winegard
Wise
Witer—104

M. le Président: Je déclare les motions rejetées. Le vote suivant porte sur la motion nº 28. M. Dingwall propose:

Motion nº 28

Qu'on modifie le projet de loi C-22, à l'article 15, en retranchant la ligne 1, page 16, et en la remplaçant par ce qui suit:

«(9) Le commissaire publie la directive sans délai et il notifie en même temps».

(La motion de M. Dingwall, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote nº 110)

POUR

Députés

Althouse
Baker
Benjamin
Berger
Blackburn
(Brant)
Broadbent
Cassidy
de Corneille
de Jong
Epp
(Thunder Bay—
Nipigon)
Foster
Garneau
Gauthier
Gray
(Windsor-Ouest)
Grondin
Hopkins
Hovdebo
Isabelle
Kaplan
Keeper
Langdon
MacLellan
Manly
McCurdy
McDonald
(Broadview—
Greenwood)
Murphy
Nicholson
(Trinity)
Nystrom
Ouellet
Penner
Riis
Robinson
Rompkey
Rossi
Young —35

CONTRE

Députés

Andre
Attewell
Bernier
Bertrand
Blenkarn
Bourgault
Brightwell
Browes
Cadieux
Clark
(Brandon—Souris)
Collins
Comeau
Crofton
Crosbie
(Saint-Jean-Ouest
Daubney
Desjardins
Edwards
Ellis
Epp
(Provencher)
Fennell
Ferland
Fontaine
Forrestall
Fraleigh
Fretz
Gass
Gérin
Gervais
Girard
Gottselig
Graham
Gray
(Bonaventure—Îles-de-
la-Madeleine)
Greenaway
Grisé
Hamelin
Hamilton
Hardey
Hawkes
Hicks
Hnatyshyn
Holtmann
Horner
Hudon
James
Jardine
Johnson
(Bonavista—Trinity—
Conception)
Joncas
Kelleher
Kempling
Kindy
King
Ladouceur
Lawrence
Layton
Lesick
Lewis
MacDonald
(Kingston and
the Islands)
Mailly
Malone
Mantha
Martin
Mayer
Mazankowski
McKinnon
McKnight
McMillan
Minaker
Mitges
Moore
Nicholson
(Niagara Falls)
Nickerson
Oberle
O'Neil
Paproski
Pietz
Plourde
Price
Ravis
Redway
Ricard
Schellenberg
(Nanaimo—Alberni)
Scott
(Victoria—Haliburton)
Scott
(Hamilton—Wentworth)
Scowen
Siddon
Sparrow
Speyer
Stackhouse
Stevens
Stewart
Taylor
Towers
Tremblay
(Lotbinière)
Tupper
Turner
(Ottawa—Carleton)
Vankoughnet
Vézina
Vincent
Warner
White
Wilson
(Swift Current—
Maple Creek)
Winegard
Wise
Witer—104

M. le Président: Je déclare la motion rejetée. Le vote suivant porte sur la motion nº 30. M. Dingwall propose:

Motion nº 30

Qu'on modifie le projet de loi C-22, à l'article 15, en retranchant les lignes 12 et 13, page 17, et en les remplaçant par ce qui suit:

«de forme et autres prescrites, de fournir au conseil, tous les trois mois, les renseignements iden-».

(La motion de M. Dingwall, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote nº 111)

POUR

Députés

Althouse
Baker
Benjamin
Berger
Blackburn
(Brant)
Broadbent
Cassidy
de Corneille
de Jong
Epp
(Thunder Bay—
Nipigon)
Foster
Garneau
Gauthier
Gray
(Windsor-Ouest)
Grondin
Hopkins
Hovdebo
Isabelle
Kaplan
Keeper
Langdon
MacLellan
Manly
McCurdy
McDonald
(Broadview—
Greenwood)
Murphy
Nicholson
(Trinity)
Nystrom
Ouellet
Penner
Riis
Robinson
Rompkey
Rossi
Young —35

CONTRE

Députés

Andre
Attewell
Bernier
Bertrand
Blenkarn
Bourgault
Brightwell
Browes
Cadieux
Clark
(Brandon—Souris)
Collins
Comeau
Crofton
Crosbie
(Saint-Jean-Ouest
Daubney
Desjardins
Edwards
Ellis
Epp
(Provencher)
Fennell
Ferland
Fontaine
Forrestall
Fraleigh
Fretz
Gass